Porównanie tłumaczeń Przysłów 8:27

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Byłam tam, gdy ustawiał niebiosa, gdy zaznaczał horyzont\* nad powierzchnią otchłani,\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Lub: gdy rozmieszczał sklepienie. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) gdy zaznaczał horyzont nad powierzchnią otchłani : wg G: i gdy wyznaczał sobie tron na wiatrach, καὶ ὅτε ἀφώριζεν τὸν ἑαυτοῦ θρόνον ἐπ᾽ ἀνέμων. [↑](#footnote-ref-3)